

**Brev till Sophie Elkan från
Selma Lagerlöf: 1896–1898. L
84:1 – 127**

Lagerlöf, Selma,

HS L 84:1



National Library
of Sweden

Man kan förstå mig mycket väl - Det var nog mycket -
gudsordningade historier - Man kan säga att det är en annan gång
man går för mig och, men det glömdes jag bort. Jag kunde bara se
att han kunde minna det kända händelse - Jag skulle nog och för
tycka, som skulle vara, så skulle jag vara -

29/ Alla öfversättare äro räddade, det vet de - Fröken Grundtvig tycker
ej att jag nått upp till höjden af mig själv, det förstod jag - Men de
äro eniga om, att boken är färdig, att den kan tryckas och bör komma
ut nu - Boken var förolig för att bli färdig - Den lille Baumbach
som har gjort ett aftryck af är andels förtjändes, Bara den är nog
för bokens framgång -

Så snart detta var gjort telegraferade jag till Stockholm att de
kunde bönja trycka, Gjorde så ett besök hos Axel Klauwiques (hur stapvar han)
som var mycket värdig, men skulle resa ut i no och författa Bläck -
sprutten - Så hem för att skriva fem brefkonst, därpå till middag hos
Falleblumen. Jag var ensam framman - Vi talade boken och
en del om min resa. Jag har ett så starkt intryck af Fr. Grundtvig -
Det händer så ofta att de, som jag beundrat, blekvar af för mig, men ej har -
Det är en besynnerligt fin själ. Han är god som Ellen Key, men strä-
lande intelligens och ädmykt som ingen - Falleblumen är dubbel och
kvik, men som du vet gjett spår af helgon. För resten är jag alls ej där,
det är bara intelligensbeundran -

Jag talte vid en öfversättarinnas af delig - Men jag skulle alls ha talat
med en förtäggare, men jag var ny i huvudet och glömdes det - Det går
då ingenting, det kan vara lika så bra att skriva, men jag undrar
om jag ej skulle låta det vara till efter jul - Boken ska vi väl ha, och
han föreföll nu rent vittig af arbete - Kan du ej bedja Jurling
om dina tre novellhäften, det är så dyrt för dig att åter köpa dem -
Så påstå att ni för dem ni vilja ha med i samlingen - Öfversättarinnorna
läser dessa med Fri Albertis ^{na det kan gå genom henne} ~~byrådotter~~ Skappa dock ej häften ännu
de ha kommit boken på läseföreningen, jag skulle höra efter -
Jag tror, att Falleblumen ej skulle ha haft något småt att öfversätta dig, men jag
vagar ej släppa er samman - Nu var han förfärligt arbetsvärd, men han
är alls bra värdig -

Detta bref kunde visst godt bli en bok, jag får visst fortsätta i morgon -
På fredagen ~~istället~~ såklade jag Eva Raues, huars man vill skrivas för att komma.
Vidare gick jag till Brandes, han skulle fara ut och äta, bad mig komma igen
nästa dag - Så var det fruntimmersbjudning hos Albertis - Efter middag
druck jag kaffe hos mig Albertis och hörde en operasångare, som håller till
där - Från lefver fören för teatern - Så slutade jag dagen på en fallig
nästa dag var stelat mellan att köpa en koppa, hallo på Brandes
och äta frukost hos en dam, som ville tala religion med mig -
Brandes var fastligt rolig, Han har urla been, men han var rolig

